# PRIMES AUX (ULTIVATEURS

NOUS DONNERONS

UN PRIX DE

pour le meilleur echantillon

UN AUTRE PRIX DE

n D'AVOINE pour le meilleur echantillon

Qui nous sera envoye d'ici au l Novembre inclus.

Etre cultivateur, parler le Français, habiter le Manitoba ou le Nord-ouest. Avoir payé son abonnement à "l'Echo de Manitoba."

GRANDEUR DE L'ECHANTILLON: Un petit sac de Windsor Salt. Un jury composé de marchands de grains et de l'Inspecteur du Gouvernement decernera les recompenses.

Chaque echantillon portera simplement un numero et le nom de l'envoyeur sera sous enveloppe de façon à assurer justice absolue.

Enfin les echantillons seront ensuite exposes avec les noms des Proprietaires et les noms publies dans le journal "l'Echo de Manitoba."

Addresser a nos ateliers, coin des rues James et Princess.

Pour Vendre Facilement Ses Produits.

Certains cultivateurs ont-ils des volailles, des œufs, du beurre, des légumes à vendre qu'ils savent tou-jours où les placer avantageusement; ils ont un marché tout prêt, ils ne peuvent suffire aux nombreuses demandes qui leur arrivent. Comment cela se fait-il?-Parce que ces cultivateurs ont su par leur honnêteté, par un soin scrupu-leux à ne vendre que des produits de première qualité, se créer des vite un cultivateur négligent, qui pratiques dans nombre de familles. l'on a besoin de rien ou qui ne se Ces familles préfèrent quelquefois montrerait pas quand on a besoin attendre et même payer plus cher de lui. que d'acheter de personnes qu'elles ne connaissent pas.

Trois choses sont indispensables aux cultivateurs qui veulent se faire des pratiques privées.

La première c'est une parfaite honnêteté, vendre toujours ce qu'il y a de mieux, ne pas être trop ambitieux, c'est-à-dire ne pas surcharger; car personne, si riche qu'il soit, n'aime à payer plus cher des pro-duits qu'il peut se procurer à des prix raisonnables ailleurs. Pour se créer des pratiques, il ne faut pas faire comme certains cultivateurs que nous connaissons, qui ne se font pas scrupule d'employer mille petites ruses pour faire peser leurs produits ou les faire paraître meilleurs qu'ils le sont réellement. Ces fraudes sont toujours découvertes et la réputation d'un cultivateur qui, au fond, n'est pas mal-honnête, est perdue à tout jamais. Une couple d'œufs gâtés dans un panier de bons, quelques fruits ou légumes de qualité inférieure peuvent faire perdre une pratique fort payante à un cultivateur qui n'a l'archevêque, à l'hôtel du parle-pas été particulier dans le cheix ment, chez le lieutenant gouverdes produits qu'il met en vente. Le cultivateur qui veut se faire des pratiques devrait toujours mettre ple également soumis à l'Eglise et son nom sur les paniers, les boîtes. etc., qui contiennent ses produits et honnête homme.

server le cultivateur pour pouvoir Dans l'après-midi, la scène si écouler facilement ses produits chez impatiemment attendue du dévoiledes pratiques privées, c'est la propreté. Le cultivateur qui vient vendre doit, cela va sans dire, être propre sur lui, mais de plus ses effets doivent l'être aussi, l'empaquetage doit être fait proprement d'une manière attrayante. Non seulement le cultivateur qui tient à détailler ses produits agricoles impatiemment attendue du dévoilement du monument Champlain, où des voix éloquentes et autorisées ont su faire admirer, à des milliers et des milliers d'auditeurs, la belle et grande leçon qui se dégage de ce spectacle, pour les races disseul agent chargé de la publicité, et à édifier, à l'aide d'institutions nouvelles, dans l'harmonie et cité, ou dévoilement du monument Champlain, où des voix éloquentes et autorisées ont su faire admirer, à des milliers et des milliers et

putation de grande propreté, mais nir.

il est nécessaire que cette bonne réputation soit partagée avec les membres de sa famille; si tout le monde sait que l'homme est très propre, mais que la femme n'est guère particulière, la vente des produits agricoles à des pratiques privées en souffrira au lieu d'augmen-

Pour se créer une bonne clentèle, l'honnêteté et la propreté ne suffisent pas au cultivateur, il faut y ajouter la régularité, la ponctualité il faut que les pratiques puissent compter absolument sur le cultivateur qui les pourvoit, autrement il s'en suivrait des désagréments qui

#### OUEBEC

Les Fetes de Champlain

Mercredi, 21 septembre, a eu lieu à Québec l'inauguration de la statue élevée à Champlain. La vieille capitale française se rappelera longtemps cette mémorable journée.

"Une température délicieuse," dit Le Soleil, "les rues pompeuse-ment décorées; la foule immense afluait de toutes parts; la présence du parti vice-royal, de la flotte britannique de l'Amérique du Nord, d'un vai seau de la flotte américaine, de la conférence interna-tionale, tout a concouru pour faire de cette journée, une journée unique à mentionner dans ses annales.

neur, et le gouverneur général, partout, l'hommage sincère d'un peu-

A l'église Saint-Jean-Baptiste, la cela pour prouver qu'il n'a pas fête religieuse, la messe solennelle, honte de ce nom qui deit passer la pompe du culte catholique et de partout pour celui d'un parfait l'éloquence sacrée, cette partie obligée de toute démonstration essen-La denxième chose que doit ob- tiellement canadienne-française.

dans les familles doit avoir une ré- l'entente, un grand peuple de l'ave-

Le soir, illumination des édifices publics, de la flotte de guerre; une féérie couronnant dignement ce grand jour de démonstration popu-

Tels furent, en résumé, les principaux événements de la journée d'hier.

#### RIRE

Entendu sur le boulevard.

—Je n'avais pas vu Maxime depuis des mois. Je l'ai trouvé bien

Du Fourneau dîne chez des amis. Au dessert, il s'esquive, pendant un orage affreux, et reparaît soudain Pianos accordes. tout trempé.

On lui demande:

D'où venez-vous, par ce dé-

-J'ai couru jusque chez moi, prévenir ma femme que je ne rentrerais chez moi que quand la pluie serait passée.

Guibollard est un Méridional exrêmement sale.

Comme on le lui reprochait:

Ah! ça, vous ne connaissez pes un instrument qui s'appelle une brosse?

-Une brosse! Si, répond Guibollard; mais je n'en use pas. C'est un instrument qui prend trop facilement la poussière.

Chez une demi-mondaine. On

-Qui est là ?

-C'est un compte, murmure la

-Un comte? fait la demi-mondaine émue. Faites entrer.

-Madame se trompe... celui de la blanchisseuse!

Berlureau rencontre un jeune couple au mariage duquel il a assisté il y a deux ans.

Pas encore de bébé ? demande t-il après les politesses d'usage.

-Pas encore.



## Nord-Ouest Canadien.

#### Reglement des Homesteads

Toute section No. pair, des terres de la Couronne non affectées ou non réservées, excepté les No. 8 et 26 pourront etre pris en homesteads par toute personne chef de famille ou aucun homme au dessus de 18 ans en raison d'un quart de section, soit 160 acres.

#### Entrees

L'entrée peut être faite personnellement a l'office des terres du district ou sur application au Ministre de l'interieur à Ottawa, ou au Commissaire d'immigration à Winnipeg. Elle peut être faite par une autre personne autorisée. Le prix d'entrée réguliere est de \$10. pour tout terrain déja occupé, il sera chargé \$5. ou \$10. de plus pour rencontrer les dépenses de cancellation et des inspecteurs.

#### Conditions a remplir

Culture et residence pendant 3 ans sont requises, et durant ce temps, le colon ne peut être absent pendant plus de 6 mois en aucune année sous peine de perdre ses droits.

#### Applications pour patentes

Peut être faite au bout de trois ans devant l'agent local ou l'ins' pecteur de homesteads, en ce cas les frais seront de \$5. Il doit êtrfait notice 6 mois à l'avance par écrit au commissaire des terrains de la Couronne à Ottawa de l'intention de faire application pour et patente.

#### Informations

Les immigrants pourront recevoir à tout office des terres de la Couronne l'information des terrains disponibles et libres de charges Aide et assistance soront données pour trouver les terrains désignés et informations completes fournies sur le bois, le terrain, le charbon, les lois minière ainsi que toute copie des lois et réglements.

Les mêmes renseignements peuvent être obtenus par application soit au Secretaire du Departement de l'interieur à Ottawa ou au Commissaire de l'immigration à Winnipeg.

JAMES A. SMART,

Deputé Ministre de l'Interieur.

N.B. A part les terrains ci haut mentionnés, des milliers d'acres de terrains de première qualité sont mis en vente par les differents Cie. de chemin de fer ou des Sociétés particulières.

VENEZ VOIR

### Piano Nordheimer.

318 RUE MAIN

4-11-98.

PROFESSION.

### HUGGARD

AVOCAT. SOLLIGITEUR, NOTAIRE.

435 mue Main, Winnipeg TELEPHONE 384.

H. W. WHITLA

AVOCAT ET NOTAIRE

Chambre No. 10, Batisse "Western Canada, WINNIPEG - 392 Rue Principale.

C. HENRI ROYAL AVOCAT, ETC

No. 366 Rue Principale,

- WINNIPEG, MAN

MARTIN, D. L. S. & C. E.

Fort Rouge

Dr. W. Harvey Smith

Limite sa pratique aux maladies des yeux, oreil les et la gorge. OFFICE 280 RUE DONALD

Coin de l'avenue du Portage. Heures 9.30 à 12.30 a.m. et 3 à fp.m., axcepté le Dimanche ou par appointemet.

#### A. J. H. DUBUC

Avocat, Solliciteur, Notaire 485 Rue Main, WINNIPEG

TELEPHONE 384

J. THOMSON et CIE.

Entrepreneurs de pompes funebres et embaumeurs

529 Rue Principale Telephone 351. WINNIPEG, MAN.

KERR M. Hughes & Fils ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES ET EMBAUMEUR.

212 Rue Bannatyne, En face Ashdown

Creme a la Glace

Eau Glacees PATISSERIES

ET CONFECTIONS

WATSON 207 Ave. Portage Tel. 519.

Meilleur Photographe

DE WINNIPEG.

Coupez cette annonce et venez nous présènter Nous vous donnerons votre photographie dmirablement faite et à prix très reduit.

WELFORD

Photographe

Coin de la rue Principale et de l'Avanue Pacific

WINNIPEG